

La guenon, le singe et la noix

Une jeune guenon cueillit
Une noix dans sa coque verte ;
Elle y porte la dent, fait la grimace... ah ! Certes,
Dit-elle, ma mère mentit
Quand elle m'assura que les noix étaient bonnes.
Puis, croyez aux discours de ces vieilles personnes
Qui trompent la jeunesse ! Au diable soit le fruit !
Elle jette la noix. Un singe la ramasse,
Vite entre deux cailloux la casse,
L'épluche, la mange, et lui dit :
Votre mère eut raison, ma mie :
Les noix ont fort bon goût, mais il faut les ouvrir.
Pouvener-vous que, dans la vie,
Sans un peu de travail on n'a point de plaisir.

Jean-Pierre Claris de Florian

La guenon, le singe et la noix

(version simplifiée)

Une jeune guenon cueille une noix dans sa coque verte
Elle y porte la dent, fait la grimace...

Ah, ma mère a menti quand elle m'a dit que les noix
étaient bonnes.

Croyez aux discours des vieilles personnes
Qui trompent la jeunesse ! Elle jette la noix

Un singe la ramasse,
Vite entre deux cailloux la casse,
L'épluche et la mange

Votre mère avait raison, les noix ont fort bon goût,
mais il faut les ouvrir.

**Souvenez-vous que, dans la vie,
Sans un peu de travail on n'a pas de plaisir.**